

財產借用單 (系所辦留存)

Property Borrowing Form (Department's Copy)

茲 向

國立臺灣師範大學特殊教育學系暨復健諮商研究所借用

(財產名稱及編號) (數量)

預計 年 月 日歸還。若有損壞、遺失，願負責維修或賠償。

The Borrower _____ hereby requests to borrow _____ (Quantity) _____ (Name and Code Number of Property) from the Department of Special Education and the Graduate Institute of Rehabilitation Counseling, National Taiwan Normal University.

The borrowed property(s) be returned by _____ (date).

The borrower is liable for the repair or compensation in case of any damages or losses to the borrowed property.

借用人 Borrower：姓名 Name _____、系級 Department and Year of Study _____、

電話 Contact Number _____

借用日期 Borrowing date：____年____月____日(YYYMMDD)

任課老師 Course Instructor：

借出經手人 Issuing Officer：

【歸還】 清點無誤 尚缺：

日期： 經手人：

[Return] No issues found Missing:

Date:

Receiving Officer:

財產借用單 (借用人留存)

Property Borrowing Form (Borrower's Copy)

茲 向

國立臺灣師範大學特殊教育學系暨復健諮商研究所借用

(財產名稱及編號)

(數量)

預計 年 月 日歸還。若有損壞、遺失，願負責維修或賠償費用。

The Chinese version shall prevail in case of any discrepancies between the English and Chinese versions.

The Borrower _____ hereby requests to borrow _____ (Quantity) _____ (Name and Code Number of Property) from the Department of Special Education and the Graduate Institute of Rehabilitation Counseling, National Taiwan Normal University.

The borrowed assets should be returned by _____ (date).

The borrower is liable for the repair or compensation in case of any damages or losses to the borrowed property.

借用人 Borrower：姓名 Name _____、系級 Department and Year of Study _____、

電話 Contact Number _____

借用日期 Borrowing date：____年____月____日(YYYYMMDD)

借出經手人 Issuing Officer：

The Chinese version shall prevail in case of any discrepancies between the English and Chinese version.

中英文版本如有差異，以中文版本為準